



Vista general del sistema



**HARREITHER**  
Healthy heating and cooling

Harreither - 28 años de experiencia

Página 3

Solución de sistema Harreither

4 - 5

Distribución de calor / frío

6 - 7

#### **DISTRIBUCIÓN DE CALOR / FRÍO**

Calefacción de suelo

Euroval®

8 - 9

Pared climática

Hitherm®

10 - 11

Pared climática para la construcción seca

Hitherm® Compact

14 - 15

Módulos climáticos compactos

Modul Klimaboden - suelo climatizado

16 - 17

Refrigeración saludable de techos

Modul Klimadecke - techo climatizado

18 - 19

Distribuidor ovalado

20

Sistema de instalación para el confort

Hisan®

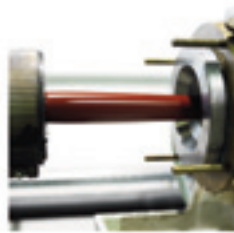
21

#### **REFRIGERACIÓN**

Refrigeración suave y silenciosa

Sistemas de refrigeración - vista general

22 - 23



**¡MÁS DE 28 AÑOS DE EXPERIENCIA EN LA INVESTIGACIÓN; EL DESARROLLO Y LA FORMACIÓN PROFESIONAL!**

**¡MÁS DE UN CUARTO DE SIGLO EN SOLUCIONES DE SISTEMAS Y PRODUCTOS DE FABRICACIÓN PROPIA!**

¡La confianza, la perfección y la experiencia no pueden surgir de la nada y tampoco con tanto capital. Se necesita mucha visión y seguir tenazmente las metas. HARREITHER nunca trató de ofrecer técnica doméstica convencional. Desde el principio surgieron en nuestra empresa soluciones progresistas con una alta orientación ética económica y ecológica.

Porque: Lo que es bueno para alguien en particular, no debe ser un perjuicio para su entorno.

Siempre es la suma de los detalles que permite convertir la buena técnica doméstica en instalaciones extraordinariamente buenas. Por lo tanto, nuestra aspiración no solamente es la satisfacción de los clientes, en HARREITHER también tiene que haber siempre una buena dosis de entusiasmo.

Mientras que nuestros clientes no estén entusiasmados, nosotros no estamos satisfechos.

Y esa es la ventaja que tenemos sobre muchos.





## La técnica doméstica con sistema - para casas con futuro

La técnica doméstica no es para soluciones a corto plazo. Las inversiones tienen que ser constantes durante los decenios y tener vigencia. Además, todos los componentes tienen que encajar entre ellos - como las ruedas dentadas en un engranaje. Para estar al tanto: A usted no le queda nada del motor más potente de un automóvil si falla el mecanismo de traslación - el rendimiento de todo el sistema vale tanto en los automóviles como en la técnica doméstica.

### 1. LA GENERACIÓN DE CALOR / FRÍO - el motor de su técnica doméstica

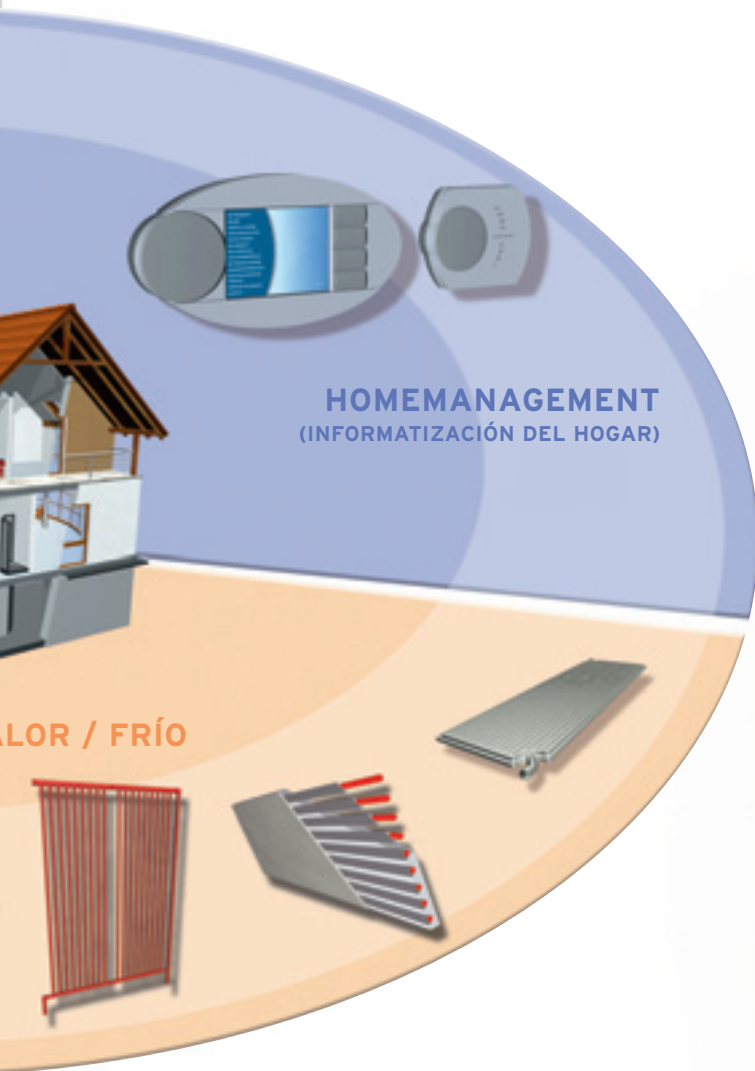
La empresa HARREITHER le ofrece los generadores de calor (bombas térmicas, calderas de condensación, paneles solares) más limpios y económicos disponibles actualmente. Gracias a la selección de la fuente óptima de calor en el dimensionado correcto de la potencia, usted logra un funcionamiento económico y que por regla general casi no necesita mantenimiento de su propia "central doméstica". Y si lo desea, en el verano también puede refrescar suavemente su hogar.

### 2. DISTRIBUCIÓN DE CALOR / FRÍO -

el factor importante para confort y con futuro asegurado

Esta es la particularidad en HARREITHER: Y no solamente se trata de la potencia de la "central", para nosotros la "sensación" - el confort real de nuestros clientes tiene clara prioridad. Por ello, todos los productos de la empresa HARREITHER ofrecen el mejor calor radiante absolutamente agradable gracias a las grandes superficies de temperatura. Así, los suelos, las paredes, las vertientes del tejado o los techos de las habitaciones se convertirán en "áreas de bienestar", las se cuales ocupan casi inadvertidamente de una atmósfera ambiental sensacional. Gracias a la gran superficie de la emisión de calor se pueden utilizar especialmente calefacciones económicas de temperatura más baja. Esto también es la base y la condición para el uso de fuentes energía del futuro.

Con el sistema completo de calefacción, usted obtiene así una técnica doméstica con futuro asegurado - „soluciones de primerísima categoría".



### 3. INFORMATIZACIÓN DEL HOGAR (HOMEMANAGEMENT) - el control más moderno - muy fácil de manejar

Con el concepto de regulación Universum®, HARREITHER ofrece un sistema informático práctico para cada casa: Desde la casa unifamiliar hasta las casas plurifamiliares, jardines de infancia, escuelas, edificios de oficinas y centros comerciales - esta informatización del hogar (homemanagement) de última generación corresponderá a todos los propósitos posibles.

No solamente se vigilan y regulan todas las funciones relevantes de su calefacción doméstica y la preparación del agua caliente, Universum® controla y combina todo lo que se puede regular en las casas más modernas: Desde calentar / enfriar hasta la ventilación del ambiente, desde la iluminación hasta el regado del jardín, etc.

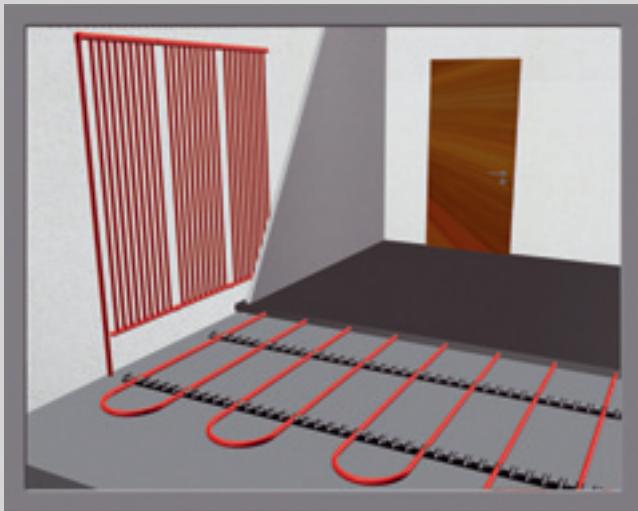
Este control doméstico se ocupa de que resalte el "potencial de bienestar" total de su "hardware" (generación de calor/frío y distribución de calor/ frío).

### ¿POR QUE TODO DE UNA SOLA MANO?

- Solo así tiene usted la seguridad que todos los componentes trabajan juntos de manera óptima.
- Solamente con ello tiene usted una sola persona a contactar para todas sus consultas.
- Solamente así obtendrá usted la garantía del „sistema HARREITHER“.
- Solamente así usted no tendrá tanto trabajo en la organización y la coordinación de cada uno de los trabajadores manuales.

## 4 Argumentos por los cuales usted debería prestarle la mayor atención a la distribución de calor / frío en su casa

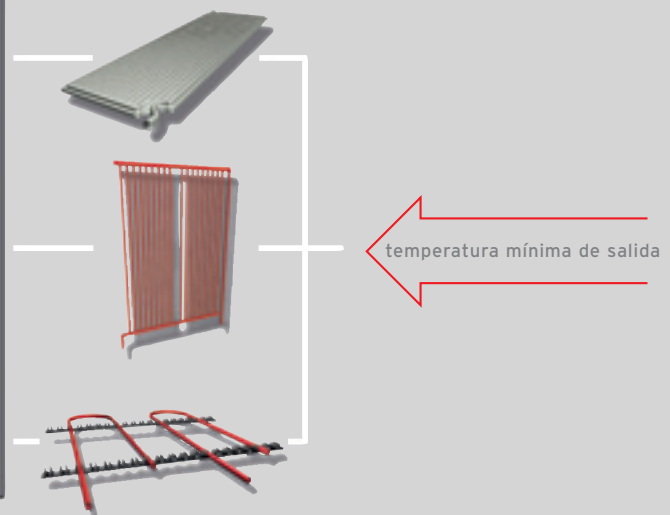
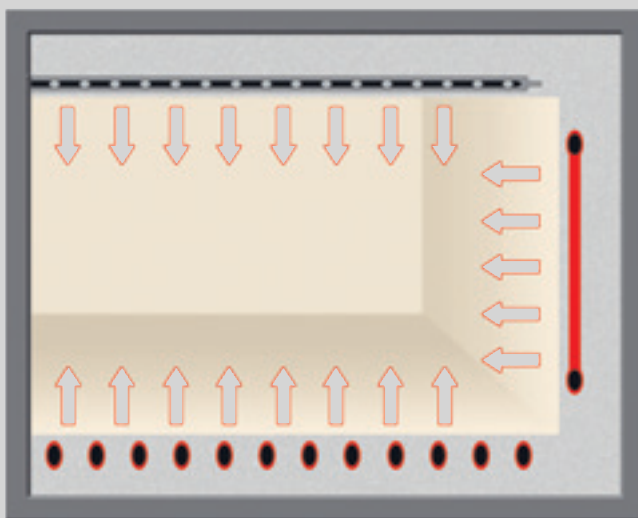
### 1. LA CALIDAD ES ECONÓMICA



Todas las tuberías y los componentes que se utilizan para distribuir la temperatura y el agua en una casa están integradas en la sustancia de la casa. Las tuberías y los sistemas tienen que funcionar fiablemente durante toda la „vida de la casa“. Las calderas de calefacción se pueden cambiar fácilmente; en redes de tubos es más trabajoso y caro según el caso. Por ello, la decisión por la mejor versión y la mejor calidad es también aquí la decisión más económica.

Gracias a una combinación perfecta de sistemas de calefacción de suelos y de paredes, es posible bajar la temperatura ambiente de hasta 3°C con la misma sensación de confort. Esto permite ahorrar hasta 20% de la energía anual.

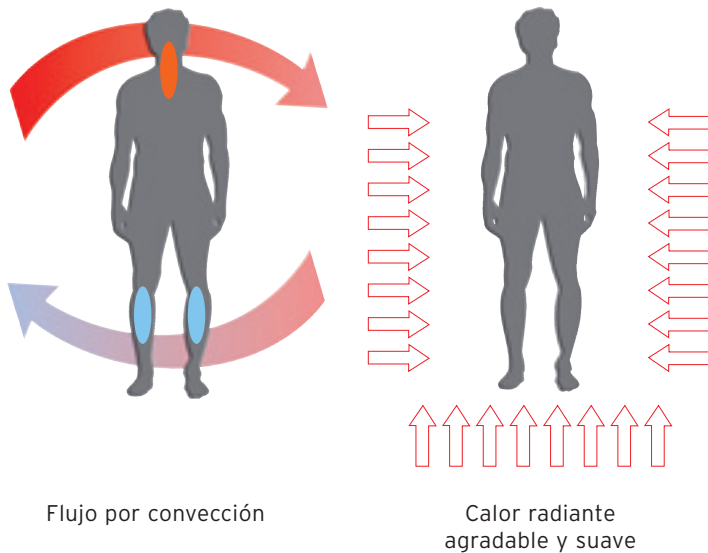
### 6 2. LAS SUPERFICIES DE CALEFACCIÓN GRANDES TIENEN EL FUTURO ASEGURADO



Solamente a las calefacciones por superficies radiantes grandes les basta con las temperaturas de salida más bajas. Con los requisitos correspondientes y la planificación cuidadosa de las habitaciones son posibles temperaturas de salida de 25° a 35°C.

Este es exactamente el rango de temperatura con el que ya trabajan actualmente los generadores de calor más económicos y ecológicos. Y esto significa mucho más aun para desarrollos futuros de los suministradores de energía.

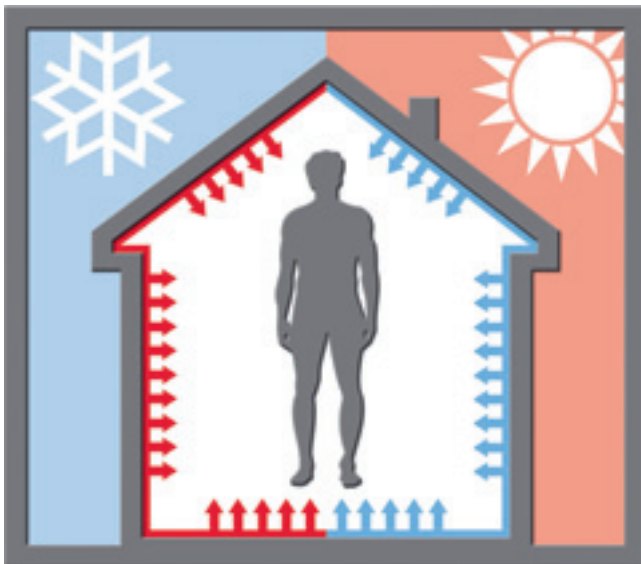
## 3. EL CALOR RADIANTE ES CÓMODO



Desde hace siglos está demostrado que el calor radiante es saludable y agradable. La radiación de onda larga atraviesa bien el cuerpo humano y lo calienta „por dentro“. El entorno y el aire respiratorio permanecen a la vez, relativamente fríos, mejores condiciones para un clima real de bienestar.

## 4. LOS TIEMPOS NUEVOS EXIGEN SOLUCIONES ESPECIALES

7



Afuera frío - adentro agradablemente cálido. ¡Fuera caliente - adentro agradablemente fresco! Así de simple es la fórmula para la casa agradable del futuro. La arquitectura moderna repta con sus grandes superficies de vidrio, hace que en días de verano plenos de sol crezca constantemente la necesidad de un enfriamiento agradable de las habitaciones. Gracias a la emisión de grandes superficies ocurren ambos - calentar y enfriar de una manera muy suave y agradable.

En HARREITHER tiene usted desde ahora la posibilidad de hacer realidad este confort maravilloso.

Lo particular: Con una instalación de HARREITHER puede usted actualizarse en cualquier momento - también posteriormente - a este „confort fresco“.



**Euroval®**

**Euroval**

## 8 „ ...el sistema innovador de tubos ovalados para suelos agradables”

**La empresa HARREITHER está buscando desde hace más de 28 años la calefacción de última generación para suelos. La solución se llama EUROVAL®.**

Este sistema de tubos proviene del propio departamento de investigación y desarrollo de la empresa HARREITHER. Es única en su género por su forma y funcionalidad, los pisos calefactores Euroval® - son más rápidos y más uniformes a temperatura de servicio que las instalaciones estándar. Se fabrica en la producción propia sujeto a los estándares de calidad más estrictos. El material sintético altamente resistente al calor combinado con la técnica más actual de extrusión correspondiente y el personal de montaje mejor capacitado promete una duración de las instalaciones del sistema para una vida completa de la casa.

Las buenas experiencias con la técnica de tubo ovalado (en cientos de miles de instalaciones y desde hace más de 28 años) permiten que las instalaciones Euroval® del sistema garanticen una garantía total de 15 años, expresamente certificada por uno de los mayores aseguradores de bienes.



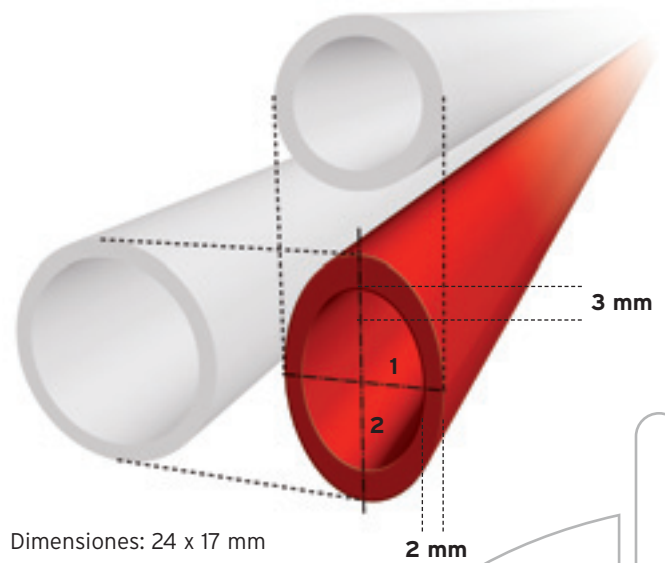
Aplicación en interiores: calefacción de suelo Euroval® para un clima ambiental agradable.

**HARREITHER - calefacción y refrigeración saludable**



## EL ÚNICO TUBO DE CALEFACCIÓN DE SUELO CON EL CORTE TRANSVERSAL OVALADO INNOVADOR

- Diámetro pequeño (1): Para radios de flexión en lo posible estrechos y distancia de colocación estrecho.
- Diámetro grande (2): Para una buena transmisión térmica en lo posible.
- Los grosores de pared del tubo optimizados para el rendimiento para más confort de la superficie.
- Distinguido por la Europatente y la Euromarca.
- Para suelos uniformemente cálidos y agradables.
- 15 años de garantía certificada.



## DEPENDE DE LA TÉCNICA DE COLOCACIÓN ...

En el desarrollo y la producción del tubo del sistema Euroval® cada detalle se ha examinado minuciosamente, optimizado y examinado detenidamente varias veces.

Sin embargo, el sistema tiene que convencer como un todo, es decir que el piso totalmente colocado recién tiene que mostrar las propiedades, las cuales entusiasman a nuestros

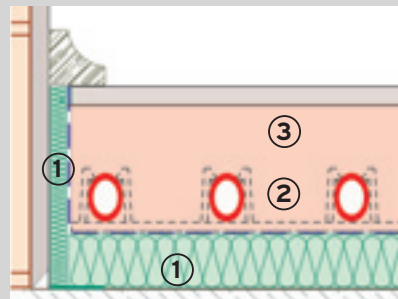
clientes en la manera que lo esperamos. Para garantizar esto, tampoco dejamos nada al azar en la técnica de colocación.

Comenzando por el cálculo y el revestimiento de cada habitación - según sus necesidades y preferencias - hasta el uso obligatorio de ciertos materiales y versiones. La suma de numerosos detalles nos lleva a la maravillosa experiencia de la vivienda agradable.



Aplicación en exteriores: Rampa de acceso al garaje sin hielo ni nieve

- Insonorización del borde e insonorización del suelo (1)
- Técnica de colocación de meandro Euroval® (2)
- Tratamiento del pavimento ECO30 Euroval® (3)





**Hitherm®**

# Hitherm

## 10 ¡...haga realidad el concepto de vivienda agradable!

Permita que sus paredes se conviertan en paredes climáticas activas. Convierta sus habitaciones de estar, dormir y bienestar en zonas agradables. Determine usted áreas muy individuales en una misma habitación, una vez con más, una vez con menos radiación térmica. La empresa HARREITHER garantiza que sus instalaciones solamente están calculadas y

realizadas por los especialistas - los socios de sistema de la empresa HARREITHER - mejor capacitados. Solamente así podemos garantizar una garantía completa del sistema y solamente así comienza el "bienestar" inmediatamente después de que usted se decida por un sistema Harreither.

Hitherm® se puede combinar, por ejemplo, de manera excelente con la calefacción de suelos Euroval® y el módulo del techo climatizado.

Hitherm® se puede utilizar en verano excelentemente para enfriar suave y silenciosamente sus habitaciones.

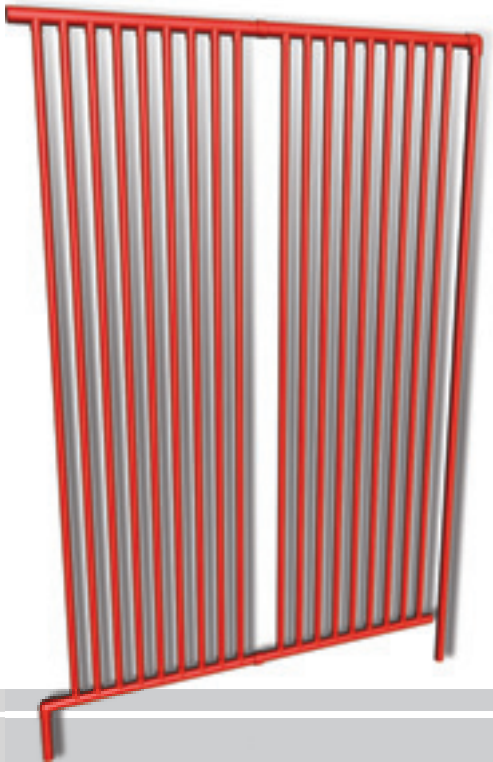


Diseño variable del baño - oasis de bienestar.

### HITHERM® TAMBIÉN PARA INSTALACIONES DE BIENESTAR

Con Hitherm® hay todas las posibilidades. Gracias a la flexibilidad de cada uno de los registros es muy posible también calentar económica y cómodamente superficies arqueadas. Desde estufas cerámicas hasta tumbonas de piedra moldeadas, desde duchas redondas hasta tepidarios y baños de vapor.

**HARREITHER - calefacción y refrigeración saludable**



## ¡HITHERM® CONVIERTE SUS PAREDES!

- Este sistema emite calor radiante muy agradable al entorno.
- Ofrece las posibilidades de aplicación más diversas: Salas de estar y dormitorios, baños, instalaciones de bienestar, etc.
- También es idealmente adecuado para el enfriamiento de habitaciones.
- Hitherm® es de material sintético duradero de alta tecnología.
- Hitherm® es un producto exclusivo de HARREITHER, para el cual usted obtiene un certificado de garantía del sistema por 10 años.
- Reacción rápida: Después de 15 minutos ya se siente agradable.



Hitherm® antes de terminar.



Tumbonas para descansar con calefacción Hitherm®.



Paredes térmicamente activadas para áreas acogedoras de bienestar.

**Modul Klimadecke** techno climatizado  
Calefacción y refrigeración de techo

**Solar Star**<sup>®</sup>  
Instalación de energía solar

12

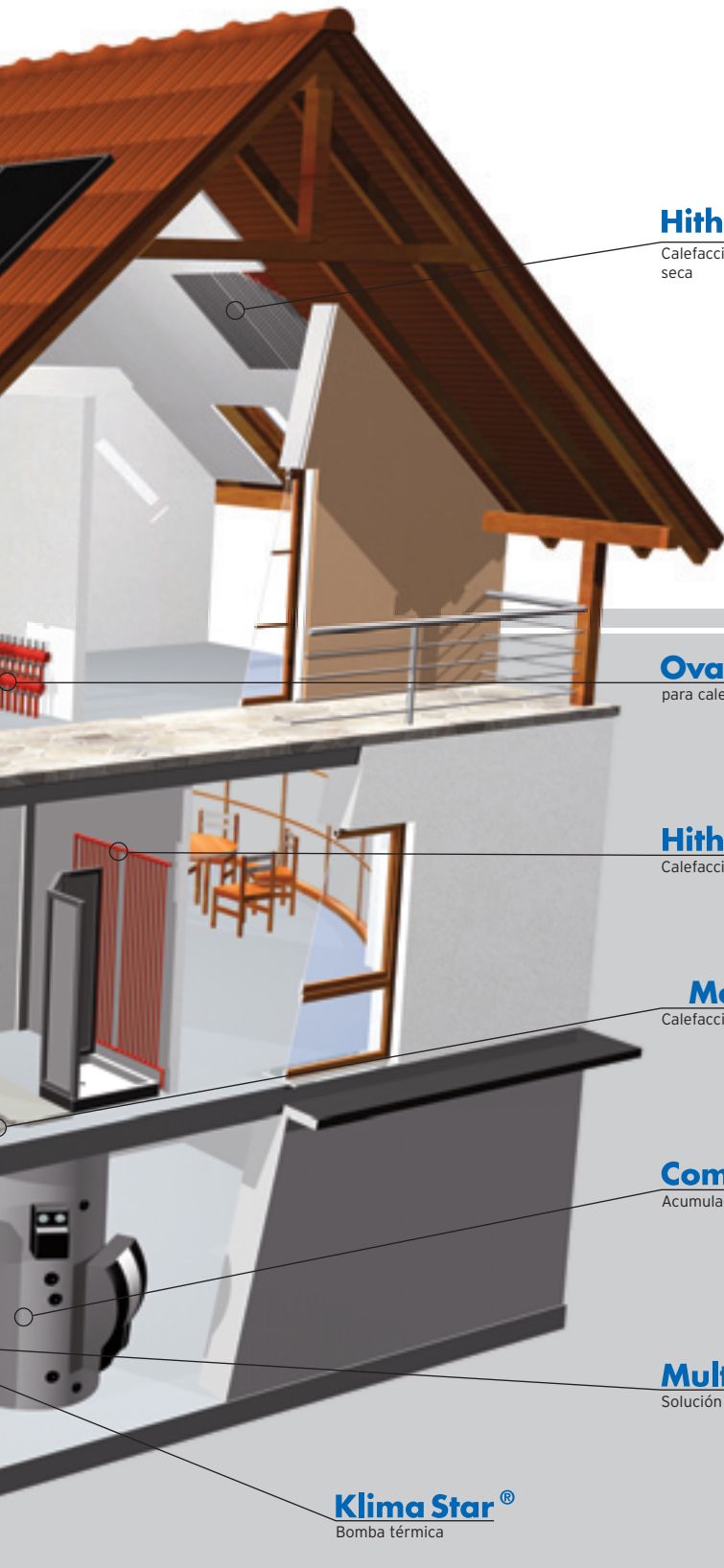
**Klima Star**<sup>®</sup> Air  
Bomba térmica de aire/agua

**Universum**<sup>®</sup>  
Sistema de informatización del hogar (homemanagementsystem)

**Euroval**<sup>®</sup>  
Calefacción de suelo

**Hisan**<sup>®</sup>  
Sistema de instalación para el confort

# Técnica doméstica con sistema



## Hitherm® Compact

Calefacción/ refrigeración de pared de construcción seca

## Ovalverteiler Distribuidor ovalado

para calefacción de suelos y de paredes

## Hitherm®

Calefacción / refrigeración de paredes

## Modul Klimaboden suelo climatizado

Calefacción y refrigeración de suelos

## Combi Star®

Acumulador combinado

## Multi Star®

Solución integral de energía

## Klima Star®

Bomba térmica

Systemhaus



**Hitherm® Compact**



# Hitherm Compact

## 14 ¡...CONFORT COMPLETO PARA TODOS!

Esta maravillosa sensación de hogar - provocada por calor radiante suave - la puede usted sentir a partir de ahora en todas las habitaciones gracias a Hitherm® Compact. ¡Ya sean construcciones viejas revitalizadas, casas o piezas prefabricadas, construcciones de desvanes, áreas de ventas y ... las posibilidades de lograr un clima ambiental óptimo, son casi ilimitados!

Su inversión obtiene una plusvalía evidente de confort, gracias a gastos operativos considerablemente reducidos y un punto a favor perceptible en el confort - ya sea al utilizarlo o al alquilarlo, así como también en la venta del inmueble.

Al igual que Hitherm®, también se puede utilizar Hitherm® Compact para refrescar silenciosa y suavemente y se puede combinar excelentemente con las propiedades de la calefacción de suelos Euroval® y el módulo techo climatizado y el módulo suelo climatizado.

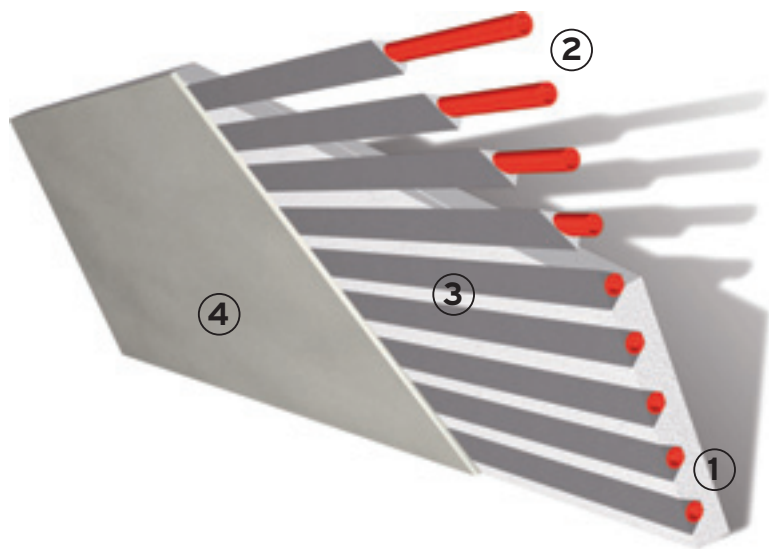


Modernización de un departamento antiguo con Hitherm® Compact.



Ampliación del desván con Hitherm® Compact.

# Pared climática para la construcción seca



## ADEMÁS DE TODAS LAS VENTAJAS DEL SISTEMA HITHERM®, HITHERM® COMPACT OFRECE MÁS VENTAJAS DECISIVAS

- Se puede instalar posteriormente en cualquier momento - sencillo, rápido, limpio.
- Gran potencial de ahorro de energía en la modernización de edificaciones viejas.
- Colocación rápida y sin complicaciones.
- Superficie lista para pintar.
- Construcción sandwich: Insonorización (1), registro de alto rendimiento (2), masa especial conductora de calor (3), plancha de construcción seca (4)



Gracias al modo de construcción seca Hitherm® Compact de paredes climáticas se puede instalar posteriormente en cualquier momento.



Instalación de Hitherm® Compact de paredes climáticas como componente integrado de una construcción seca.

# Modul Klimaboden

## suelo climatizado



16

### i...SUELOS AGRADABLES PARA TODOS LOS CASOS!

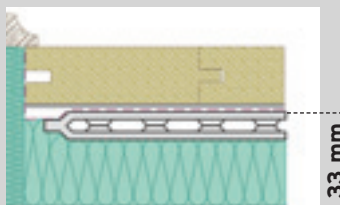
Ya sean invernaderos, construcciones del ático o simplemente en la modernización de viviendas sin remodelaciones costosas de la construcción existente del suelo - el módulo suelos climatizados es aquí la primera elección. El módulo suelo climatizado muestra su eficacia aun en la forma de los suelos de parqué clavados sobre pisos falsos. La altura mínima de construcción del módulo suelo climatizado de solo 33 mm es una gran ventaja para invernaderos, los cuales se construyen recién años después anexos a las edificaciones existentes. En la construcción moderna de viviendas también se muestran varias ventajas de este sistema. Las grandes superficies de vidrio provocan que las fluctuaciones del clima exterior se sienten muy rápido en el interior. Por ello se necesitan especialmente sistemas de calefacción y de refrigeración que reaccionen rápidamente, con capacidad de regulación Extraordinariamente buena.

Además, el módulo suelos climatizados permite, especialmente en combinación con bombas térmicas, un modo de servicio extraordinariamente económico, gracias a las temperaturas de salida asombrosamente mínimas.

El producto de alta tecnología desarrollado por la empresa HARREITHER demuestra su eficacia desde hace varios años. El trabajo mínimo en la colocación combina extraordinariamente con un modo de servicio eficiente y extraordinario.

### CALIDAD GARANTIZADA

El material sintético indestructible y la mejor calidad permiten garantizar un tiempo de garantía del sistema extraordinariamente prolongado de 10 años.



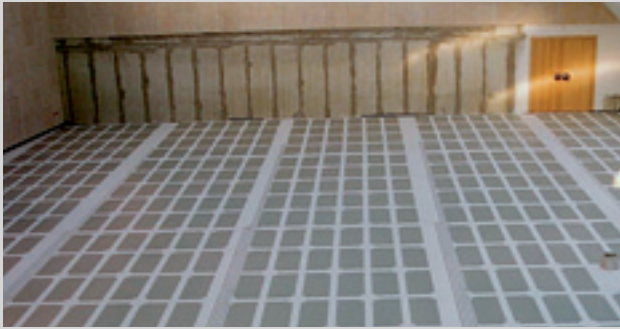
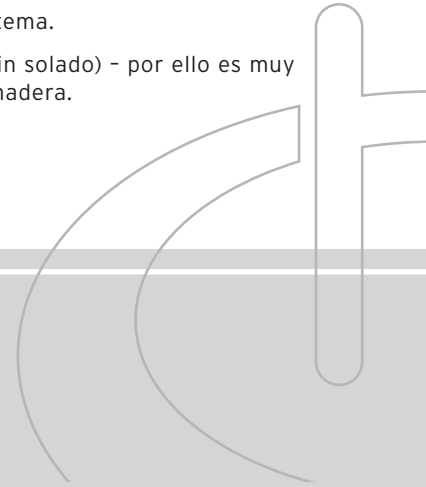
La solución de energía necesita solamente 33 mm incl. insonorización.





## LA CALEFACCIÓN DE SUELO PARA LA CONSTRUCCIÓN SECA

- Clase superior de la calefacción de suelos gracias a la distribución de temperatura más amplia.
- El sistema de más alto rendimiento en el mercado.
- Modo de construcción especialmente plano.
- Material sintético resistente de alta tecnología.
- También para la refrigeración silenciosa y suave.
- 10 años de garantía del sistema.
- El sistema es muy ligero (sin solado) - por ello es muy adecuado para techos de madera.



Aplicación en superficie grande en un gimnasio.



Bien Colocada: módulo suelo climatizado.



También se puede utilizar en la pared.



## Modul Klimadecke

techno climatizado

# Modul

18

### ¡...DÉLES UNA FUNCIÓN A SUS TECHOS DE LA HABITACIÓN!

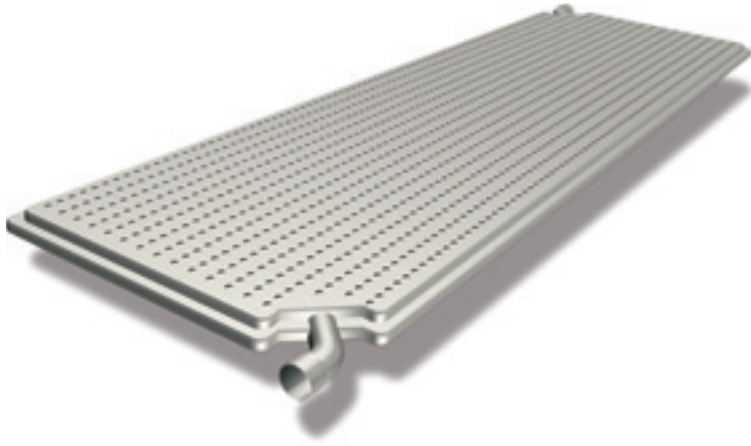
El techo climatizado único en su género también es un desarrollo exclusivo de los departamentos de investigación de la empresa HARREITHER. Al contrario de la refrigeración por aire ambiental comercial, con este techo climático limpiado con agua, no surge corriente de aire. Sus habitaciones se refrescan agradablemente suaves sin producir ruido a la temperatura de preferencia. Por lo tanto, usted estará rodeado por superficies temperadas agradablemente. Por ello, el cuerpo puede emitir gran parte del calor excesivo en el intercambio de radiación con el ambiente fresco y no se tiene que enfriar de manera convectiva. Esta forma suave de la refrigeración la conocen todos aquellos que visitan en pleno verano construcciones viejas con paredes albarradas gruesas, como por ejemplo en iglesias o palacios.

Los módulos techos climatizados se pueden adaptar de manera óptima a las exigencias técnicas de construcción en numerosas edificaciones diferentes. Las superficies de refrigeración del módulo se pueden colocar a elección en techos, vertientes de tejados, paredes macizas o paredes de construcción seca. Con una instalación de la empresa HARREITHER se puede actualizar en todo momento a este confort de refrigeración.

Con toda la constancia, este sistema reacciona, sin embargo, muy rápidamente a las señales del control central de la temperatura.

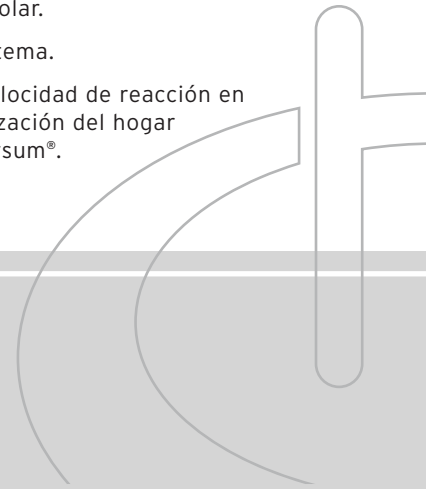
### CALIDAD GARANTIZADA

El material sintético indestructible y la mejor calidad permiten garantizar un tiempo de garantía del sistema extraordinariamente prolongado de 10 años.

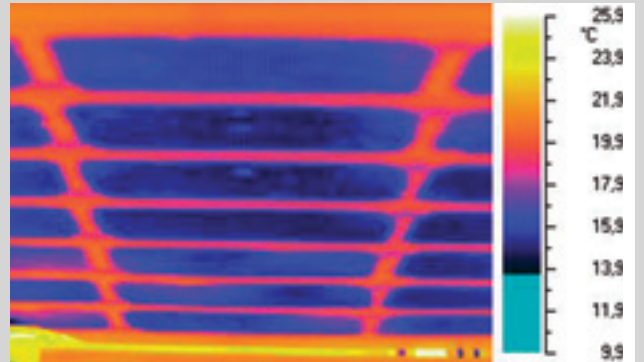


## EL TECHO CLIMATIZADO PARA EXIGENCIAS ESPECIALES

- El sistema de más alto rendimiento en el mercado.
- Ideal para la refrigeración de agua caliente sanitaria.
- Refrigeración silenciosa y suave gracias a la radiación suave.
- Ecológica y ahorradora de energía.
- Las mejores posibilidades de aplicación en la refrigeración por energía solar.
- 10 años de garantía del sistema.
- Excelente rendimiento y velocidad de reacción en combinación con informatización del hogar (homemanagement) Universum®.



Transmisión de energía perfecta gracias al contacto de toda la superficie.



Termografía de un techo climatizado modular.



Montaje sencillo en el techo.



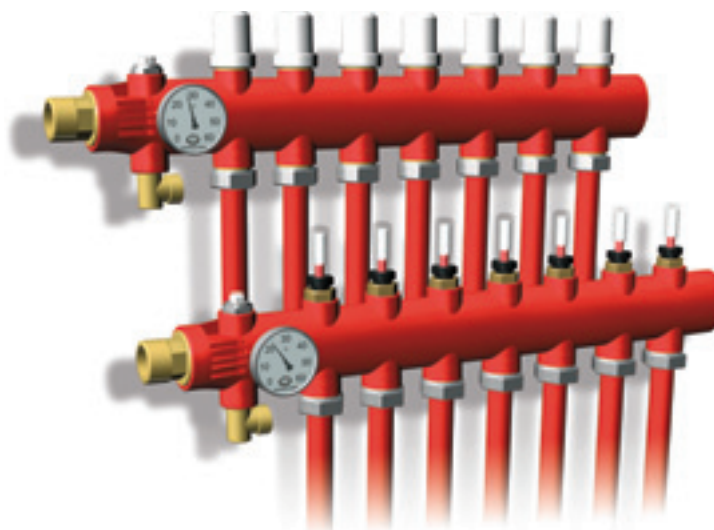
Bien Colocado - módulo de techo climatizado.

# Ovalverteiler

## Distribuidor ovalado

### SISTEMA DISTRIBUIDOR DE CALEFACCIÓN/ REFRIGERACIÓN MUY ESPECIAL

- El mejor confort gracias a la regulación de energía mediante un regulador de volumen de paso.
- Cada circuito del cátodo incandescente es electrónicamente regulable de manera independiente (con informatización del hogar (homemanagement) Universum®).
- También concebido óptimamente para refrigeración.
- Geometría de tubos ovalados optimizada en modelo modular.
- Material sintético resistente de alta tecnología.



# Ovalverteiler

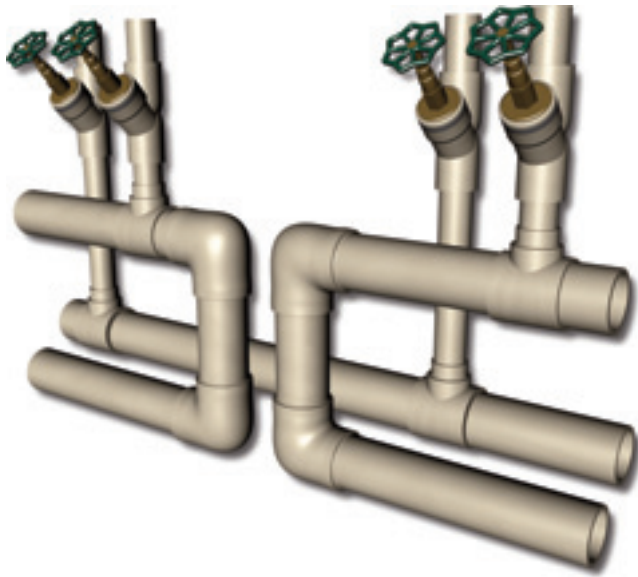
## 20 ¡...EL REQUISITO PARA EL FLUJO DE ENERGÍA ÓPTIMO!

Una cadena es tan fuerte como su eslabón más débil - nosotros no nos permitimos ninguna debilidad. No se debe dejar nada al azar si se quiere ofrecer un sistema de confort. Entonces, cada detalle en este producto de alta calidad tiene que ser examinado minuciosamente, perfeccionado y adaptado exactamente al entorno del sistema.

### ¡...BAJO GARANTÍA!

¡La importancia de este producto se nota en el hecho de que nuestras garantías de las instalaciones solamente se entregan si los distribuidores ovalados de la empresa HARREITHER se utilizan en la instalación completa!





**Hisan®**

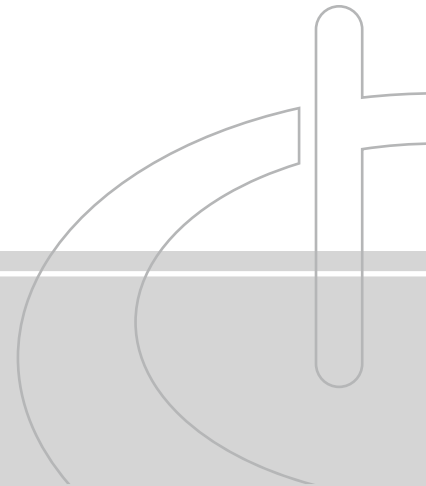
**„El sistema de instalación con futuro asegurado“**

# Hisan

## ¡...MIRE HACIA ADELANTE - INSTALE FUTURO!

A continuación, algunas de las numerosas buenas razones por las cuales usted también debería ir sobre seguro en cuanto al sistema de tuberías:

- Hisan® es resistente al agua caliente y al aire comprimido.
- Hisan® es 100% apto para alimentos.
- El sistema tiene superficies internas muy lisas sin atornilladuras, por lo cual solamente hay pérdidas mínimas por fricción y por lo tanto menos calcificaciones y sedimentos.
- Uso de una técnica muy segura de empalme gracias a la soldadura por polifusión.
- Control de calidad constante y muy estricto por los institutos de comprobación acreditados estatales.
- 10 años de garantía.



Diseño ejemplar e instalación - Hisan® en una sala de servicio técnico.





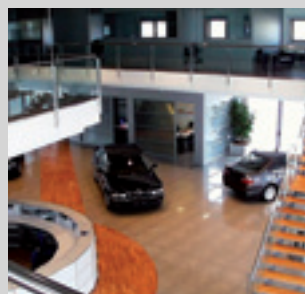
## 22 ¡...pensar en sí mismo y en el medio ambiente de la misma manera!

### ¿CÓMO LOGRA USTED EN DÍAS CALUROSOS DE VERANO TENER SALAS DE ESTAR Y DORMITORIOS FRESCOS AGRADABLES?

Olvídense de todo de lo que usted ha escuchado hasta ahora cerca de refrigeración del ambiente. Cierre los ojos - todos conocemos esta sensación maravillosa de entrar en una habitación naturalmente fresca de una iglesia o en una bóveda de sótano en un día caluroso de verano. Esta sensación de la "refrigeración natural" única en su género la puede usted vivir ahora en su casa cada día del verano.

Gracias a la energía más moderna de bombas térmicas aun muy ecológicas y económicas.

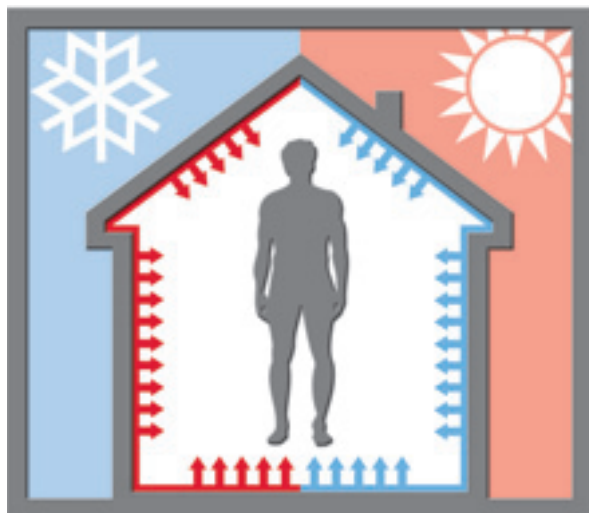
Todos los productos de la empresa HARREITHER para la distribución también se pueden utilizar para la refrigeración suave y silenciosa. ¡Por supuesto que se puede ampliar o convertir posteriormente!



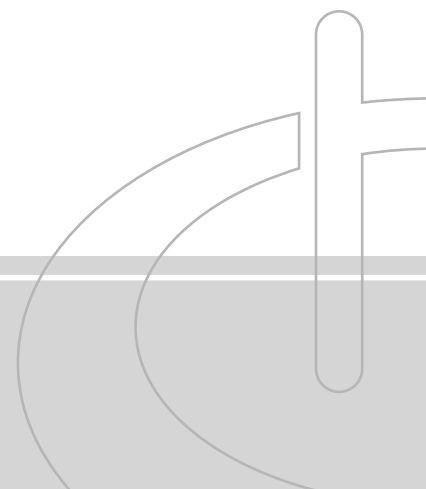
BMW Italia en Milán también confía en los productos del sistema HARREITHER.

Aquí se calienta y se refresca con la técnica de tubo ovalado en los suelos.

**HARREITHER** - calefacción y refrigeración saludable



**Afuera frío -  
adentro agradablemente cálido.  
Afuera caliente -  
adentro agradablemente fresco.**



## PARA QUE EN LA ARQUITECTURA MODERNA TAMBIÉN SEA AGRADABLE.

A los arquitectos les gusta diseñar con vidrio. Se crean arquitecturas con efecto ligero y abiertas, las habitaciones interiores se fusionan formalmente con la naturaleza. La energía solar calienta las habitaciones interiores y se almacena durante la noche en la sustancia de la edificación. En caso de radiación solar intensa - este efecto, en realidad deseado, puede tornarse ligeramente desagradable. Todos los sistemas HARREITHER ofrecen la maravillosa posibilidad de volver a hacerlos agradables con refrigeración silenciosa y suave, sin efectos colaterales desagradables tales como corriente de aire o ruidos. Esto es acondicionamiento del aire de la habitación de primera clase.

## PRODUCTOS DEL SISTEMA HARREITHER ADECUADOS DE LA MEJOR MANERA PARA CALENTAR Y ENFRIAR:

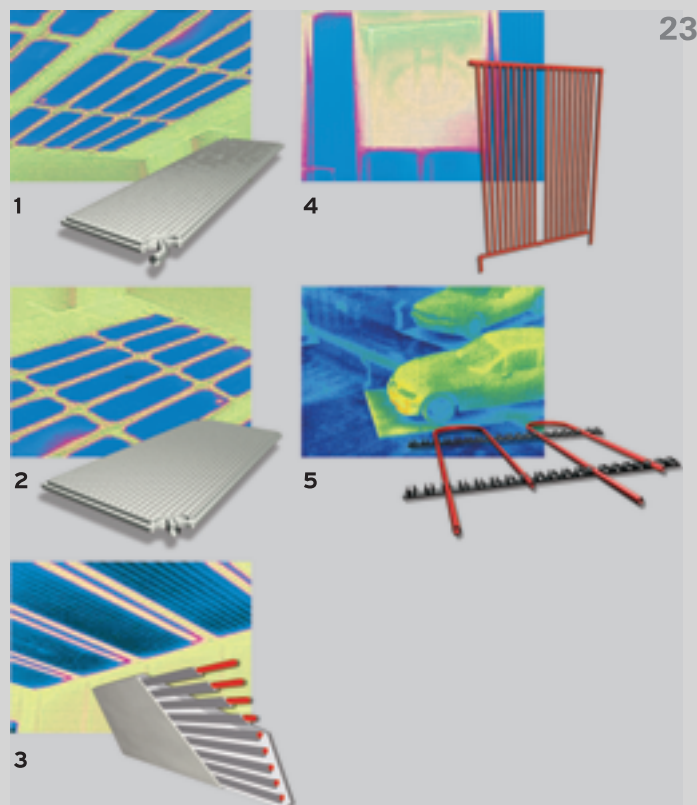
MODUL techo climatizado (1)

MODUL suelo climatizado (2)

HITHERM® COMPACT (3)

HITHERM® (4)

EUROVAL® (5)





**HARREITHER**  
Healthy heating and cooling



**HARREITHER Ges.m.b.H.**  
3334 Gafienz, Oberland 71  
Tel. +43 73 53 / 666-0, Fax +43 73 53 / 666-22  
office@harreither.com  
www.harreither.com